

COMUN: Les domandes por contribuc y aiüc economiccs por l'ativité ordinara tl ann 2023 a uniuns/assoziazions mëss gní dades jö te comun cina ai 31 de merz (vëndres). I modui por la domanda é www.comun.sanmartindetor.bz.it o tl secretariat de comun. Domandes tardies ne vëgn nia tutes en conscideraziun.

SAN MARTIN

Düc/Dötes i/les Seniors/es da San Martin y d'Antermëia é dër bel inviá al iade a Spinges en vëndres ai 03 de merz, pian ia da San Martin dales 9.00. Dales 10.30 él mëssa a Spinges cun siur Hugo Senoner y dedò junse düc adöm a marëna. Le cost é de 25 euro. Prëibel prenotesse pro Alfred Ploner 333 36 54 786 cina ai 28 de forá. Gnide tröc!

I mituns y les mitans che ciafará la Pröma Comuniun ai 7 de ma á metü man súa preparaziun al sacramënt. En domënia, ai 26 de forá, se presentëii te dljia pro la gran mëssa. Ince nos orun i acompagné sön chësc tru cun nosta oraziun. Chisc é i inoms di mituns y dles mitans: Lara Dapoz, Giulia Graffonara, Davide Grygorov, Ida Moling, Peter Sorá, Tobia Tavella, Matî Tolpeit y David Verginer.

Informaziun por les porsones cun celiachia:

Dai 26 de forá inant pó les porsones cun celiachia se tó instësses la ostia zënza glutin fora de n caresc che n sorvidú tëgn tla man y che stá dlungia le ploan tratan ch'al vëgn partí fora la Comuniun. Chësc vel por le momënt pro les mësses pefesties, dles domënies y dles festes.

LUNGIARÜ

Invit ai/ales Seniors/es: Incö dales 14.00, domisdé de jüc tla Pizzeria Fornata

En mercui n'él nia meso da avëi na mëssa a Lungiarü, porchël orunse tó l'ocajun da mëte man cun chi da San Martin la Carsëma cun l'imposiziun dl cënder.

I vëndresc de Carsëma inviunse dër bel inviè i mituns y les mitans ales Staziuns te dljia dales 16.30.

La Ciasa de Palsa chir n/na ergoterapist/a o n/na fisioterapist/a.
Interessá/des ciafa informaziuns www.ciasadepalsa.it o tel. 0474/524786.

Kath. Familienverband y le team dl sorvisc „Sostëgn por umes, peri y sù mituns da 0 a 3 agn“ chir volontars por daidé cun laurs pratis n per de ores al'edema families jones cun mituns da 0 a 3 agn. Contatede nosc team le 333 62 03 945 o bildung@familienverband.it Dër chiris/des é infermieres/s por mituns en ponsiun.

I tignun Capiun

y odun ite nostes limitaziuns, nüsc defec y nosta mancianza d'amur.

I dun pro ch'i ne jun nia dagnora a öna cun la crusc de Gejú

signada sön nosta frunt dal dé de nosc bato inant.

I dun pro che datrai ti la ciariunse plütosc sö a d'atri co la daidé porté.

Le cënder cun chël ch'i gnun signá söla frunt nes recorda:

I ne viun nia dagnora da salvá, gonot nia tla speranza y tla ligrëza de Pasca.

En Capiun renovunse le sëgn dla crusc sön nosta frunt y desmostrun, ch'i se metun indô danü sön tru por ti dé vita ala dignité ch'i un sciöche batiá.



unitepastorala.org

Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü



ploan siur Klaus Sottsas 344 15 54 055 - klcottsas@rolmail.net
curat siur Heinrich Perathoner 339 65 74 213
redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

19.02. - 26.02.23 n. 13

ultimo termo por comunicaziuns: jöbia, dales 20.00

7ª DOMËNIA IA POR L'ANN "A"

Vangele do Matí 5,38-49

I ëis aldì ch'al é gnü dit: Edl por edl y dënt por dënt.

Iö indere ves diji: No stede a se mëte cuntra chël che ves fej de mal, mo sce un te bat söla massëdla dërta, tëgni incé ia l'atra. Y sce un ô te condüje dan signoria, por te tó la cíamëja, spo lasci incé le mantel.

I ëis aldì ch'al é gnü dit: Te desses ti orëi bun a to proscim y ti avëi le sënn a to nemich. Iö indere ves diji:

Oredi bun a üsc nemisc, y periede

por chi che ves porseghitëia, por ch'i

deventëise fis de osc Pere tl cil;

deach'al lascia lovè sorëdl sura i ri y i bugn,

y al lascia plovëi sura i iüsc y i iniüsc.

Sc'i ti orëis mâ bun a chi che ves ô bun a os,

cí paiamënt podëise pa s'aspetè porchël? ...

Os desses ester perfeç,

sciöche incé osc Pere tl cil é perfet.





*Al é bëgn ri da tó chësc vangele ala parora, y datrai ne vára bëgn nia.
Ne n'unse propi nia le dërt da se defëne?*

Mo i podun perié:

Bel Dî, to amur é maiú co sënn y vendëta. Te to amur orunse diventé jënt misericordiosa - arjignada da dé do y da pordené, Chësc n'é gonot nia saurí, deache sënn y vendicaziun ó s'la fá avarëi.

Datrai ól ester tëmp, cina ch'i sun bugn da pordené iniustizies y ferides.

Bel dilan che te nes os bun sciöch'i sun, che t'as paziënza cun nos y che te lasces passé to amur fora por nos por ch'al röies da d'atri. Amen.

EDEMA	SAN MARTIN	LUNGIARÜ	C A P I U N
19.02.23 7 ^a DOMËNIA ia por l'nn A <i>Domënia Grassa</i>	9.00 Corona 9.30 Liturgia dla Parora	7.50 Corona p. + Monica Mischi Daporta 8.15 Gran Mëssa por la comunité o Liturgia dla Parora	
20.02.23 <i>Amata, Iordan</i> Lönesc			Signur, nosta fede é sciöche cënder: ciöbia y sflaussia. (<i>chît</i>)
21.02.23 <i>Pire Damiani, German</i> Dedolönesc - Carnescé			Nosta speranza é sciöche cënder: lisira y soflada demez dal vënt. (<i>chît</i>)
22.02.23 Dedemesaledema - CAPIUN <i>Catedra de S. Pire, Isabela, Margareta</i>	7.30 Mëssa cun imposiziun dl cënder + Pepi Deiaco, Larjëi (<i>pater Franz Senfter</i>) + Sepl Flöss, d'Arzó + Hannele Pedevilla Trebo (dl ann) + Hermann Burchia y+ + Pescosta + + families Prousch Perathoner + + Paul y Loise Videsott por les püres Animes	<i>degöna funziun a Lungiarü</i> invit da jí a tó pert a San Martin	Nosta ciaradöra é sciöche cënder: grija y destodada. (<i>chît</i>) Nostes mans é sciöche cënder: tan da stöp! (<i>chît</i>) Nosta comunité é sciöche cënder: tan sfrogorosa! (<i>chît</i>)
23.02.23 Jöbia <i>Policarp, Otto, Romana</i>	<i>degöna mëssa</i>	19.00 Mëssa (<i>siur Degan</i>) por fam. Giovanni y Hannele Chiusura dl ann + Giovanni Clara, Seres dl ann + Oliva Irschara Clara	Signur, nosc Dî, i te dijun dilan de chësc tru de caranta dis che te nes deures y i te periun do le sofl de to Spirit ch'al fejes indô verde sö so füch. Amen.
24.02.23 <i>Matia apostul, Ida</i> Vëndres	18.30 Adoraziun chîta 19.00 Adoraziun deboriada	16.30 Staziuns cun i mituns	CARSËMA Bele le vangele da incö nes dá indicaziuns por la Carsëma: Ci ói pa me recordé: - da ne me paré nia sc'i vëgni ataché - da lascé ia ci ch'an ó me tó - da dé ca deplü co ch'an s'aspeta da me - da ester valënt cun i nemisc nia ma por Idî, mo ince por amur a d'ëi. Al é n program bindebó impegnatif, mo impó ói porvé. Oh Dî, ví y dëideme.
25.02.23 Sabeda <i>Walburga, Adeltrude</i>	<i>degöna mëssa prefestia</i>	19.30 Mëssa prefestia (<i>siur Klaus</i>) 2a de sop. de Monica Mischi Daporta vis y def. fam. de Albina Pezzei, Frëina + Ida Nagler Clara dl Mair vis y def. de Egidio y Monica Schanung dl ann + Monica Moling	
26.02.23 1 ^a DOMËNIA DE CARSËMA - A	9.30 Corona (<i>siur Klaus</i>) 10.00 Gran Mëssa por la comunité cun presentaziun di neocomunicanc de rengr. a S. Ojöp da Oies + siur Paul Valentini + Rita Costabiei (dl ann) + Egon Valentin + Fonjo y Dolfo Unterweger + Ida Dariz	7.50 Les Staziuns ciantades dal Cor 8.15 Gran Mëssa por la comunité o Liturgia dla Parora	